



Rada
Unii Europejskiej

Bruksela, 1 lipca 2025 r.
(OR. en)

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2025/0125(NLE)

10217/25
ADD 1

LIMITE

CCG 24

AKTY USTAWODAWCZE I INNE INSTRUMENTY

Dotyczy: DECYZJA RADY w sprawie określenia stanowiska, które ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach procedury pisemnej uczestników Porozumienia w sprawie oficjalnie wspieranych kredytów eksportowych w odniesieniu do uzgodnionych warunków dotyczących przedłużenia kwalifikowalności Ukrainy do uzyskania pomocy wiązanej

PROJEKT

PROJEKT UZGODNIONYCH WARUNKÓW

UE może zaproponować uczestnikom następujące uzgodnione warunki:

1. Numer referencyjny: do uzupełnienia
2. Nazwa kraju docelowego: Ukraina
3. Nazwa nabywcy/kredytobiorcy: Nie dotyczy
4. Opis transakcji: Nie dotyczy
5. Warunki

Zgodnie ze wszystkimi innymi artykułami Porozumienia

6. Propozycja dotycząca uzgodnionych warunków

Uznanie, że Ukraina kwalifikuje się do otrzymania pomocy wiązanej, o minimalnym wkładzie koncesjodawcy wynoszącym 35 %, w drodze wyjątku od kryteriów określonych w art. 32 Porozumienia.

Środek wejdzie w życie natychmiast i pozostanie w mocy przez dwa lata po jego wejściu w życie.

Transakcje objęte zakresem Porozumienia mogą korzystać z oficjalnego wsparcia na warunkach określonych w niniejszych uzgodnionych warunkach, o ile:

- wniosek o udzielenie pomocy wiązanej otrzymano przed końcem okresu obowiązywania niniejszych uzgodnionych warunków oraz
- data ostatecznego zobowiązania przypada w ciągu 18 miesięcy od zakończenia okresu obowiązywania niniejszych uzgodnionych warunków.

7. Okres przetargowy/oferty: Nie dotyczy

8. Przynależność państwowa i nazwy znanych oferentów: Nie dotyczy

9. Inne informacje

Zgodnie z art. 32 Porozumienia, pomocy wiązanej nie udziela się krajom, których wskaźnik DNB na mieszkańca, według danych Banku Światowego, przekracza górną granicę dla krajów o niższym średnim dochodzie. Zmiana klasyfikacji danego kraju na potrzeby kwalifikowania go do otrzymania pomocy wiązanej następuje jedynie wówczas, gdy dany kraj pozostaje w danej kategorii Banku Światowego przez dwa kolejne lata. Publikowana przez Bank Światowy klasyfikacja krajów według dochodu jest aktualizowana co roku, 1 lipca, na podstawie DNB na mieszkańca (metoda Atlas) w poprzednim roku kalendarzowym.

1 lipca 2024 r. na podstawie danych z 2023 r. Bank Światowy po raz pierwszy sklasyfikował Ukrainę jako kraj o wyższym średnim dochodzie (4,950 USD DNB na mieszkańca, przy czym próg dla krajów o wyższym średnim dochodzie ustalono na 4,516 USD¹). Ponieważ Bank Światowy podtrzymał tę klasyfikację 1 lipca 2025 r., Ukraina zostanie automatycznie przeklasyfikowana na potrzeby Porozumienia przez Sekretariat OECD jako kraj niekwalifikujący się do otrzymania pomocy wiązanej.

W związku z tym UE uważa, że postanowienia art. 32 Porozumienia dotyczące metodyki określania statusu kwalifikowania kraju nie są adekwatne w szczególnej sytuacji Ukrainy.

Podwyższony wskaźnik DNB na mieszkańca Ukrainy i wyższa klasyfikacja Banku Światowego pod względem dochodów, które wynikają z działalności budowlanej związanej z odbudową Ukrainy, spadkiem liczby ludności i wzrostem cen, nie powinny skutkować uniemożliwieniem Ukrainie otrzymywania pomocy wiązanej, ponieważ nie odpowiadałoby to głównemu powodowi zakazu pomocy wiązanej w przypadku krajów o wyższym średnim dochodzie, jakim jest unikanie zakłóceń w handlu i zachęcanie do finansowania eksportu na standardowych warunkach Porozumienia, a nie na warunkach pomocy wiązanej. Ukraina jest nadal znacznie osłabiona kryzysem, a nowa klasyfikacja dochodów według Banku Światowego nie odpowiada faktycznemu rzeczywistemu wzrostowi ukraińskiej gospodarki na tyle, aby należało propagować standardową wymianę handlową zamiast pomocy. Wręcz przeciwnie, dla uczestników kluczowe znaczenie ma zapewnienie dostępności wszystkich możliwych źródeł zewnętrznych finansowania odbudowy Ukrainy przez ograniczony czas w trakcie odbudowy.

¹ W 2023 r. DNB Ukrainy na mieszkańca wzrósł o 26 %. W 2022 r. DNB Ukrainy na mieszkańca był znacznie poniżej progu dla krajów o wyższym średnim dochodzie (3,930 USD, przy czym próg dla krajów o wyższym średnim dochodzie ustalono na 4,466 USD).

Ponadto decyzja o niestosowaniu się do klasyfikacji krajów według Banku Światowego przy określaniu statusu kwalifikowalności pomocy wiązanej nie stanowi precedensu dla uczestników. W 1991 r. uczestnicy postanowili, że kraje byłego bloku wschodniego nie będą kwalifikować się do otrzymania pomocy wiązanej, niezależnie od ich klasyfikacji przez Bank Światowy. Postanowienie to (tzw. „miękki zakaz”) obowiązywało w Porozumieniu do 2012 r.

Warto również zauważyć, że Bank Światowy prowadzi obecnie przegląd swojej metodologii klasyfikacji dochodów krajów.

Ponadto przyjęcie niniejszych uzgodnionych warunków nie powinno stanowić „automatycznie stosowanego” precedensu w przyszłych sprawach, dotyczących nadzwyczajnego kontekstu geopolitycznego i gospodarczego, które należy rozpatrywać z taką samą uwagą i poddać je takiej samej analizie.
